

VATTENKOKARE

INTRODUKTION

Denna manual ska läsas före användning och sparas för framtida behov. Var särskilt uppmärksam på säkerhetsföreskrifterna:

TEKNISKA SPECIFIKATIONER

Input:220–240 V~50 Hz

Effekt:1850–2200 W

Volym:1,7 liter

Dolt värmeelement

Överhettningsskydd

ANVÄNDNINGSSOMRÅDE

Denna produkt av avsedd för kokning av vatten, inomhus, i hushåll och platser som t ex personalmatsalar, kontor, lantgårdar, hotell- och motellrum, bed and breakfast och vandrarhem.

VARNINGAR

1. Ytan på produkten blir mycket varm då den används. Använd handtag och knappar.
2. Öppna aldrig locket när vattnet kokar.
3. Produkten får endast användas med locket stängt.

SÄKERHETSINSTRUKTIONER

Läs noga igenom bruksanvisning innan vattenkokaren används. Behåll bruksanvisningen för framtida bruk.

1. Kontrollera att produktens spänning överensstämmer med eluttag.
2. Se till att kontakten ansluts till ett jordat vägguttag.
3. Vattenkokaren är endast avsedd för att värma upp och koka vatten.
4. Lämna aldrig produkten utan uppsikt då nätsladden sitter i vägguttaget.
5. Produkten får inte modifieras eller byggas om.
6. Fel användning av produkten kan medföra skada.
7. För att stänga av produkten ska on/off-knappen slås av och elkabeln dras ut ur vägguttaget.
8. Fatta tag i stickkontakten för att dra ut den från eluttaget. Dra aldrig i nätsladden.
9. Sänk aldrig ner produkten i vatten eller annan vätska och skölj den inte under rinnande vatten.
10. Låt inte elkabeln komma i kontakt med våta ytor.
11. Om vattenkokare eller bottenplatta blir våta måste elkabeln omedelbart dras loss från vägguttaget.
12. Placera produkten på en plan yta med god ventilation och se till att produkten inte övertäcks.

13. Dra alltid ut elkabeln när produkten inte används och låt kannan svalna före rengöring.
14. Små barn ska övervakas så att de inte kan leka med produkten.
15. Denna produkt kan användas av barn från 8 år och uppåt, samt av personer med nedsatt fysisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet eller kunskande, om de övervakas eller har fått instruktioner angående användningen av produkten på ett säkert sätt och förstår de involverade riskerna. Barn skall inte leka med produkten. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn utan tillsyn.
16. Kontrollera att nätsladden inte är klämd.
17. Låt aldrig sladden hänga ner över bordskant eller arbetsyta där produkten är placerad.
18. Använd endast tillbehör rekommenderade av leverantören.
19. Apparaten får inte styras av extern timer eller annan styrutrustning.
20. Använd endast kannan på medföljande basplatta.
21. Se till att apparaten är avstängd innan den tas bort från basplattan.
22. För att förlänga produktens livslängd, undvik torrkokning, även om det finns ett skydd mot sådant.
23. Använd inte vattenkokaren i närheten av värmekällor, lättantändliga material eller en ugn.
24. Töm alltid kannan efter användning. Låt den aldrig stå med vatten i en längre tid.
25. Använd inte vattenkokaren om någon form av skada upptäcks eller funktionen inte är korrekt. Reparationer ska utföras av auktoriserad reparatör.
26. Undvik att spilla vätska på anslutningar/kontakter.
27. Undvik personskador genom att endast använda produkten för de avsedda ändamålen.
28. Undvik att ta på utsidor av värmeelement eller värmeplatta, kan vara mycket heta en tid efter användningen.
29. Fyll aldrig vattenkokaren över max nivåmarkeringen. Om du överfyller vattenkokaren kan det komma kokande vatten från pipen, vilket kan orsaka brännskador.

ÖVERSIKT



- 1 Pip
- 2 Bottenplatta
- 3 Lock
- 4 Handtag
- 5 På-/av-knapp med indikeringslampa
- 6 Nivåindikering

ANVÄNDNING

- Använd kallt, rent vatten vid tillagning.
- Vattenkokaren får aldrig användas utan vatten, torrkokning kan innebära fara och överhettning av vattenkokaren.
- Vattennivån måste vara mellan MIN- och MAX-nivån.
- Kontrollera att strömmen har stängts av innan du lyfter av kannan från bottenplattan.
- Kontrollera att locket är stängt vid kokning.
- Bottenplattan och kannans utsida får inte bli våta.
- Använd endast medföljande bottenplatta till kannan.

1. Innan användning koka två gånger med fylld kanna och rent kallt vatten.
2. Placera vattenkokaren på en plan yta.
3. Öppna locket.
4. Fyll kannan med vatten. Fyll inte under minnivån och inte över maxnivån.
5. Stäng locket.
6. Placera kannan på bottenplattan.
7. Anslut nätsladden till vägguttag.
8. Tryck på ON/OFF-knappen. Indikatorlampan tänds.
9. Uppvärmningen slås av automatiskt när vattnet kokat upp, och lampan släcks. Dra ut nätsladden från vägguttaget.
10. Uppvärmningen kan avbrytas innan vattnet kokar, om så önskas. Det går att slå på strömmen igen, men vänta 15 – 20 sekunder.
11. Behåll locket stängt när du håller ut kokande vatten.

SKÖTSEL

Rengöring

Dra alltid ut sladden från vägguttaget innan rengöring av vattenkokaren.

Rengör kannans utsida med en lätt fuktad, mjuk trasa utan rengöringsmedel.

Avkalkning

Behovet av avkalkning beror på vattnets hårdhet och hur ofta vattenkokaren används. Ett tecken på att avkalkning behövs är om vattenkokaren stängs av innan vattnet kokar.

Använd avkalkningsmedel (inte ättika) vid avkalkning och följ noga instruktionerna på förpackningen. Kalkavlagringar kan uppstå på botten av vattenkokaren och är helt naturligt. Rengör därför oftare vid kalkrikt vatten.

EL-AVFALL

Förbrukade elektriska och elektroniska produkter, däribland alla typer av batterier, ska lämnas till avsett insamlingsställe för återvinning. (Enligt direktiv 2012/19/EU och 2006/66/EC).



VANNKOKER

INTRODUKSJON

Les denne bruksanvisningen grundig før bruk. Ta også vare på den for fremtidig bruk. Legg spesielt merke til sikkerhetsforskriftene:

TEKNISKE SPESIFIKASJONER

Inngang:220–240 V ~ 50 Hz

Effekt:1850–2200 W

Volum:1,7 liter

Skjult varmeelement

Overopphetingsvern

BRUKSOMRÅDE

Dette produktet skal brukes til å koke vann, innendørs, i hus og for eksempel på pauserom, kontor, gård, hotell- og motellrom, bed and breakfast og vandrerhjem.

ADVARSLER

1. Produktets overflate blir veldig varmt under bruk. Bruk håndtak og knapper.
2. Du må aldri åpne lokket mens vannet koker.
3. Produktet må kun brukes når lokket er lukket.

SIKKERHETSINSTRUKSJONER

Les nøye gjennom bruksanvisningen før vannkokeren tas i bruk. Ta vare på bruksanvisningen for å kunne slå opp i den senere.

1. Kontroller at produktets spenning stemmer overens med strømuttaket.
2. Se til at støpselet kobles til en jordet stikkontakt.
3. Vannkokeren skal kun brukes til å varme opp og koke vann.
4. Produktet må aldri forlates uten tilsyn når strømkabelen er koblet til vegguttaket.
5. Produktet må ikke modifiseres eller bygges om.
6. Feil bruk av produktet kan forårsake skader.
7. For å slå av produktet må du slå av on/off-knappen og trekke støpselet ut av strømuttaket.
8. Ta tak i støpselet når du skal trekke det ut fra vegguttaket. Du må aldri trekke i strømledningen.
9. Produktet må aldri nedsenkes i vann eller annen væske. Det må heller ikke skylles under rennende vann.
10. Ikke la strømkabelen komme i kontakt med våte flater.
11. Hvis vannkoker eller bunnplate blir våte, må du umiddelbart trekke ut støpselet fra strømuttaket.

12. Produktet må plasseres på en jevn overflate med god ventilasjon. Påse at produktet ikke tildekkes.
13. Trekk alltid ut støpselet når produktet ikke er i bruk, og la kannen avkjøles før rengjøring.
14. Små barn skal være under tilsyn slik at de ikke leker med produktet.
15. Dette produktet kan brukes av barn fra 8 år og eldre og av personer med nedsatt fysisk eller mental evne eller manglende erfaring og kunnskap dersom de er under oppsyn eller har fått instruksjoner om bruk av produktet på en sikker måte og forstår risikoene. Barn må ikke leke med produktet. Rengjøring og vedlikehold må ikke utføres av barn uten tilsyn.
16. Kontroller at strømkabelen ikke er klempt.
17. Kabelen må aldri henge over bordkanten eller arbeidsbenken der produktet er plassert.
18. Bruk kun tilbehør som leverandøren anbefaler.
19. Apparatet må ikke kontrolleres av eksternt tidsur eller annet kontrollutstyr.
20. Bruk kannen kun på medfølgende sokkel.
21. Sørg for at apparatet er slått av før det fjernes fra bunnplaten.
22. For å forlenge produktets levetid, unngå tørrkoking, selv om produktet er beskyttet mot dette.
23. Bruk ikke vannkokeren i nærheten av varmekilder, lettantennelige materialer eller en ovn.
24. Tøm alltid kannen etter bruk. La den aldri stå med vann i lengre tid.
25. Bruk ikke vannkokeren dersom noen som helst form for skade oppdages, eller dersom den ikke virker som den skal. Reparasjoner skal utføres av autorisert reparatør.
26. Unngå å søle væske på tilkoblinger/kontakter.
27. Produktet må kun brukes til de oppgavene det er beregnet for. På den måten kan du unngå personskader.
28. Ikke ta på utsiden av varmeelementet eller varmeplaten. De kan være veldig varme en stund etter bruk.
29. Vannkokeren må aldri fylles over maksmerket. Hvis vannkokeren overfylles, kan det komme kokende vann ut av tuten, noe som kan forårsake brannskader.

OVERSIKT



1. Tut
2. Bunnplate
3. Lokk
4. Håndtak
5. På/av-knapp med indikatorlys
6. Nivåindikator

BRUK

- Bruk kaldt, rent vann.
 - Vannkokeren må aldri brukes uten vann. Tørking kan være farlig og føre til at vannkokeren overopphetes.
 - Vannivået må være mellom MIN- og MAKS-nivåene.
 - Kontroller at strømmen er slått av før du løfter kannen fra bunnplaten.
 - Kontroller at lokket er lukket under koking.
 - Bunnplaten og kannens utside må ikke bli våte.
 - Bruk kun den medfølgende bunnplaten til kannen.
1. Før bruk må du koke to kanner med rent, kaldt vann.
 2. Plasser vannkokeren på et jevnt underlag.
 3. Åpne lokket.
 4. Fyll kannen med vann. Ikke fyll mindre enn minimumsnivået, eller mer enn maksimumsnivået.
 5. Lukk lokket.
 6. Sett kannen på bunnplaten.
 7. Koble strømledningen til en stikkontakt.
 8. Trykk på på/av-knappen. Indikatorpæren lyser.
 9. Oppvarmingen slås av automatisk når vannet har kokt opp, og pæren slukker. Trekk ut støpselet fra kontakten.
 10. Oppvarmingen kan avbrytes før vannet koker, hvis det er ønskelig. Du kan slå på strømmen igjen, men vent i 15–20 sekunder.
 11. La lokket være lukket mens du heller ut kokende vann.

VEDLIKEHOLD

Rengjøring

Trekk alltid ut støpselet fra strømuttaket før vannkokeren rengjøres.

Rengjør utsiden av kannen med en fuktig, myk klut uten rengjøringsmiddel.

Avkalking

Behovet for avkalking avhenger av hvor hardt vannet er og hvor ofte vannkokeren brukes. Hvis vannkokeren slår seg av før vannet koker, er det et tegn på at avkalking trengs.

Bruk avkalkingsmiddel (ikke eddik) ved avkalking, og følg instruksjonene på emballasjen nøye. Det kan oppstå kalkavleiringer på bunnen av vannkokeren og er helt naturlig. Rengjør derfor oftere hvis vannet har høyt kalkinnhold.

EE-AVFALL

Brukte elektriske og elektroniske produkter, deriblant alle typer batterier, skal leveres til gjenvinning på eget innsamlingssted. (I henhold til direktiv 2012/19/EU og 2006/66/EC).



■

VEDENKEITIN

JOHDANTO

Lue ohjekirja ennen tuotteen käyttämistä ja säästä se tulevaa tarvetta varten. Kiinnitä erityistä huomiota turvallisuusohejiin.

TEKNISET TIEDOT

Syöttövirta:220–240 V~50 Hz

Teho:1850–2200 W

Tilavuus:1,7 litraa

Suojattu lämpövastus

Ylikuumentumissuoja

KÄYTTÖKOhteet

Tuote on tarkoitettu veden keittämiseen sisätiloissa kotitalouksissa ja vastaavanlaisissa kohteissa, kuten henkilöstöruokaloissa, toimistoissa, maataloilla, hotelleilla ja motellihuoneissa, aamiaismajoituksissa ja retkeilymajoissa.

VAROITUKSET

1. Tuotteen pinta kuumentuu voimakkaasti käytön aikana. Käytä kädensijoja ja painikkeita.
2. Älä koskaan avaa kantta, kun vesi kiehuu.
3. Tuotetta saa käyttää vain kansi suljettuna.

TURVAOHJEET

Lue käyttöohje huolellisesti ennen vedenkeitin käyttämistä. Säilytä käyttöohje tulevaa käyttöä varten.

1. Tarkista, että tuotteen jännite vastaa sähköliitännän ominaisuuksia.
2. Yhdistä pistoke vain maadoitettuun sähköpistorasiaan.
3. Vedenkeitin on tarkoitettu vain veden kuumentamiseen ja keittämiseen.
4. Älä koskaan jätä tuotetta ilman valvontaa, kun verkkojohto on liitetty pistorasiaan.
5. Tuotetta ei saa muuntaa tai muuttaa toiseksi.
6. Virheellinen käyttö voi johtaa vahinkoihin.
7. Tuote sammutetaan virtapainikkeella, jonka jälkeen pistoke irrotetaan pistorasiasta.
8. Ota aina kiinni pistokkeesta, kun vedät pistokkeen pistorasiasta. Älä koskaan vedä sähköjohtodosta.
9. Älä koskaan upota tuotetta veteen tai muuhun nesteeseen, älä huuhtelee tuotetta juoksevan veden alla.
10. Älä päästä sähköjohtoa kosketukseen kosteiden pintojen kanssa.

11. Jos vedenkeitin tai pohjalevy kastuu, pistoke on irrotettava pistorasiasta välittömästi.
12. Aseta tuote hyvin tuulettuvaan paikkaan ja huolehdi siitä, ettei sen päälle aseteta mitään.
13. Irrota pistoke pistorasiasta aina kun tuote ei ole käytössä. Anna pannun jäähtyä ennen puhdistusta.
14. Pidä pieniä lapsia silmällä niin, etteivät he pääse leikkimään tuotteella.
15. Yli 8-vuotiaat lapset ja fyysisesti tai henkisesti rajoittuneet tai kokemattomat henkilöt voivat käyttää tätä tuotetta, jos heitä valvotaan tai heitä on opastettu käyttämään tuotetta turvallisesti ja käyttämiin liittyvät vaarat ymmärtäen. Lapset eivät saa leikkiä tuotteella. Lapset eivät saa puhdistaa tai huoltaa tuotetta ilman valvontaa.
16. Tarkista, ettei sähköjohto ole puristuksissa.
17. Älä koskaan anna johdon riippua alustana käytetyn pöydän tai työtasen reunan yli.
18. Käytä vain valmistajan suosittelemia lisätarvikkeita.
19. Laitetta ei saa ohjata ulkoisen ajastimen tai muun ohjauslaitteen kautta.
20. Aseta kannu vain mukana toimitetulle pohjalevyille.
21. Varmista, että laite on sammutettu, ennen kuin otat sen pois pohjalevyltä.
22. Voit pidentää laitteen käyttöikää välttämällä kuivaksi kiehumista, vaikka laite on suojattu sitä vastaan.
23. Älä käytä vedenkeitintä lämpölähteiden, helposti syttyvien materiaalien tai uunin lähellä.
24. Tyhjennä kannu aina käytön jälkeen. Älä jätä siihen vettä pitkäksi ajaksi.
25. Älä käytä vedenkeitintä, jos se on vaurioitunut tai jos se ei toimi oikein. Kaikki korjaustyöt on annettava valtuutetun huoltoteknikon tehtäviksi.
26. Virheellinen käyttö voi johtaa vahinkoihin.
27. Estä henkilövahingot käyttämällä tuotetta vain sen sille ilmoitettuun käyttötarkoitukseen.
28. Älä koske lämpövastuksen tai -levyn ulkopintoihin: ne voivat kuumentua käytössä voimakkaasti.
29. Älä koskaan täytä vedenkeitintä maksimimerkin yli. Jos vedenkeitimessä on liikaa vettä, nokasta voi pulputa kiehuva vettä, joka voi aiheuttaa palovammoja.

TUOTTEEN OSAT



1. Nokka
2. Pohjalevy
3. Kansi
4. Kädensija
5. Virtapainike ja merkkivalo
6. Asteikko

KÄYTTÖ

- Kaada pannuun aina kylmää, puhdasta vettä.
 - Vedenkeitintä ei saa koskaan käynnistää tyhjänä, sillä se voi johtaa laitteen vaaralliseen ylikuumenemiseen.
 - Vedenpinnan tulee olla MIN- ja MAKS-merkintöjen välillä.
 - Varmista, että virta on katkaistu, ennen kuin nostat pannun pohjalevyltä.
 - Varmista, että kansi on suljettu veden kuumentamisen aikana.
 - Pohjalevyn ja pannun ulkopinnan on oltava aina kuiva.
 - Käytä pannua aina vain siihen kuuluvan pohjalevyn kanssa.
1. Keitä keittimessä ennen käyttöönottoa kaksi täyttä pannullista puhdasta kylmää vettä.
 2. Aseta vedenkeitin tasaiselle alustalle.
 3. Avaa kansi.
 4. Täytä pannu vedellä. Vedenpinta ei saa jäädä minimitasen alle eikä ylittää maksimitasoa.
 5. Sulje kansi.
 6. Sijoita pannu pohjalevylle.
 7. Yhdistä pistoke pistorasiaan.
 8. Paina On/Off-painiketta. Merkkivalo syttyy.
 9. Kuumennus loppuu automaattisesti, kun vesi kiehuu, ja merkkivalo sammuu. Irrota pistoke pistorasiasta.
 10. Kuumennuksen voi tarvittaessa keskeyttää ennen kuin vesi alkaa kiehua. Virran voi myös kytkeä uudelleen päälle, mutta odota ensin 15 – 20 sekuntia.
 11. Pidä kansi suljettuna, kun kaadat pannusta kiehuva vettä.

HUOLTAMINEN

Puhdistaminen

Irrota pistoke pistorasiasta aina ennen vedenkeitimen puhdistamista.

Puhdista pannun ulkopuoli kevyesti kostutetulla, pehmeällä liinalla ilman puhdistusainetta.

Kalkinpoisto

Kalkinpoistotarve riippuu veden kovuudesta ja vedenkeitimen käyttöiheydestä. Eräs merkki kalkinpoiston tarpeesta on vedenkeitimen sammuminen ennen kuin vesi kiehuu.

Käytä kalkinpoistoon kalkinpoistoainetta (älä käytä etikkaa) ja noudata sen pakkauksessa annettuja ohjeita. Vedenkeitimen pohjaan voi muodostua kalkikerrostumia, ja se on täysin normaalia. Tämän vuoksi keitin on puhdistettava useammin, mikäli vesi on hyvin kalkkipitoista.

ELEKTRONIikkaJÄTE

Käytetyt sähkö- ja elektroniset laitteet, myös kaikki akut ja paristot, on toimitettava kierrätykseen. (Direktiivien 2012/19/EU ja 2006/66/EC mukaisesti).



ELKEDEL

INTRODUKTION

Læs denne manual, før produktet anvendes, og gem den til fremtidig brug. Vær især opmærksom på sikkerhedsforskrifterne:

TEKNISKE SPECIFIKATIONER

Input:220–240 V–50 Hz

Effekt:1850–2200 W

Volumen:1,7 liter

Skjult varmeelement

Overhedningssikring

ANVENDELSESOMRÅDE

Dette produkt er beregnet til kogning af vand, inden dørs, i husholdninger og på steder som f.eks. personalekantiner, kontorer, udlejningsværelser, hotel- og motelværelser, bed and breakfast og vandrerhjem.

ADVARSLER

1. Produktets overflade bliver meget varm ved brug. Brug håndtag og knapper.
2. Åbn aldrig låget, når vandet koger.
3. Produktet må kun benyttes med lukket låg.

SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

Læs brugsanvisningen grundigt, inden el-kedlen tages i brug. Gem brugsanvisningen til fremtidigt brug.

1. Kontrollér, at produktets spænding passer til stikkontakten.
2. Sørg for, at kontakten tilsluttes en stikkontakt med jord.
3. Elkedlen er kun beregnet til at opvarme og koge vand.
4. Lad aldrig produktet være uden opsyn, når netledningen sidder i stikkontakten.
5. Produktet må ikke ændres eller ombygges.
6. Forkert brug kan medføre skader.
7. Produktet slukkes ved at slukke for on/off-knappen og trække netledningen ud af stikkontakten.
8. Tag fat i stikket, når du trækker det ud af stikkontakten. Træk aldrig i netledningen.
9. Sænk aldrig produktet ned i vand eller andre væsker, og skyl det ikke under rindende vand.
10. Lad ikke netledningen komme i kontakt med våde overflader.

11. Hvis elkedlen eller bundpladen bliver våde, skal netledningen straks trækkes ud af stikkontakten.
12. Placer produktet på en plan overflade med god ventilation, og sørg for, at produktet ikke overdækkes.
13. Træk altid netledningen ud, når produktet ikke er i brug, og lad elkedlen køle af inden rengøring.
14. Små børn skal være under opsyn, så de ikke leger med produktet.
15. Dette produkt kan anvendes af børn fra 8 år og opefter og af personer med nedsatte fysiske eller mentale evner eller manglende erfaring eller viden, hvis de overvåges eller har fået instruktioner om sikker brug af produktet og forstår de involverede risici. Lad ikke børn lege med produktet. Rengøring og vedligeholdelse må ikke foretages af børn uden opsyn.
16. Kontrollér, at netledningen ikke er klemet.
17. Lad aldrig ledningen hænge ned over bordkanten eller den arbejdsflade, hvor produktet er placeret.
18. Brug kun tilbehør, der anbefales af leverandøren.
19. Apparatet må ikke styres af en ekstern timer eller af andet styringsudstyr.
20. Brug kun el-kedlen på den medfølgende fod.
21. Kontrollér, at apparatet er slukket, inden det tages af grundpladen.
22. For at forlænge produktets levetid skal tørkogning undgås, selv om den er sikret mod tørkogning.
23. Brug ikke el-kedlen i nærheden af varmekilder, letantændelige materialer eller en ovn.
24. Tøm altid kedlen efter brug. Lad den aldrig stå med vand i længere tid.
25. Brug ikke el-kedlen, hvis der er opstået en skade, eller den ikke fungerer korrekt. Reparationer skal udføres af en autoriseret reparatør.
26. Undgå at spilde væske på tilslutninger/stik.
27. Undgå personskader ved kun at bruge produktet til de tilsigtede formål.
28. Undgå at berøre ydersiden af varmeelement eller varmeplade, de kan være meget varme et stykke tid efter brugen.
29. Fyld aldrig elkedlen over maks.-niveaumærket. Hvis du overfylder elkedlen, kan der komme kogende vand ud af tuden, hvilket kan medføre forbrændinger.

OVERSIGT



1. Tud
2. Bundplade
3. Låg
4. Håndtag
5. Tænd/sluk-knap med kontrollampe
6. Niveauidikering

ANVENDELSE

- Brug koldt, rent vand til kogning.
 - Elkedlen må aldrig bruges uden vand, tørkogning kan indebære risiko for overhedning af elkedlen.
 - Vandniveauet skal være mellem MIN.- og MAX.-niveau.
 - Kontroller, at strømmen er afbrudt, inden du løfter elkedlen af bundpladen.
 - Kontroller, at låget er lukket under kogning.
 - Bundpladen og elkedlens yderside må ikke blive våde.
 - Brug kun den medfølgende bundplade til elkedlen.
1. Inden elkedlen tages i brug, skal der koges to fyldninger af rent, koldt vand.
 2. Placer elkedlen på en plan flade.
 3. Åbn låget.
 4. Fyld elkedlen med vand. Påfyld ikke under min-niveau og ikke over max-niveau.
 5. Luk låget.
 6. Anbring elkedlen på bundpladen.
 7. Sæt stikket i stikkontakten.
 8. Tryk på ON/OFF-knappen. Indikatorlampen tændes.
 9. Opvarmningen afbrydes automatisk, når vandet koger, og lampen slukkes. Tag stikket ud af stikkontakten.
 10. Opvarmningen kan afbrydes, inden vandet koger, hvis man ønsker det. Strømmen kan tændes igen, men vent 15–20 sekunder.
 11. Hold låget lukket, når du hælder kogende vand ud.

VEDLIGEHOLDELSE

Rengøring

Træk altid ledningen ud af stikkontakten, inden elkedlen rengøres.

Rengør elkedlens yderside med en let fugtig, blød klud uden rengøringsmiddel.

Afkalkning

Behovet for afkalkning afhænger af vandets hårdhed og af, hvor ofte elkedlen benyttes. Et tegn på, at afkalkning er nødvendig, er, at elkedlen slukker, inden vandet koger.

Brug afkalkningsmiddel (ikke eddike) ved afkalkning, og følg omhyggeligt anvisningerne på emballagen. Kalkaflejringer kan dannes i bunden af elkedlen og er noget helt naturligt. Rengør derfor elkedlen oftere, når der bruges kalkholdigt vand.

EL-AFFALD

Brugte elektriske og elektroniske produkter, også alle typer batterier, skal afleveres der, hvor der indsamles til genbrug. (Iht. direktiv 2012/19/EU og 2006/66/EC).

